



## **KB1 Electronic Keyboard 61-key**

Ref. nr.: 130.100



# **MANUAL DE INSTRUCCIONES**

V2.1

**Enhorabuena** por la compra de este efecto de luces Max Music. Por favor lea atentamente este manual antes de usar el aparato para disfrutar al completo de sus prestaciones.

Seguir las instrucciones le permite no invalidar la garantía. Tome todas las precauciones para evitar que se produzca fuego o una descarga eléctrica. Las reparaciones solo deben llevarse a cabo por técnicos cualificados para evitar descargas eléctricas. Guarde el manual para futuras consultas. Antes de usar el aparato, por favor pida consejo a un profesional. Cuando el aparato se enciende por primera vez, suele sentirse cierto olor. Esto es normal y desaparece al poco tiempo.

- Este aparato contiene piezas que llevan voltaje. Por lo tanto NO abra la carcasa.
- No coloque objetos metálicos o vierta líquidos dentro del aparato. Podría producir descargas eléctricas y fallos en el funcionamiento.
- No coloque el aparato cerca de fuentes de calor tipo radiadores, etc. No coloque el aparato en superficies vibratorias. No tape los agujeros de ventilación.
- Este aparato no está preparado para un uso continuado.
- Tenga cuidado con el cable de alimentación y no lo dañe. Un daño o defecto en el cable de alimentación puede producir una descarga eléctrica o fallo en el funcionamiento.
- Cuando desconecte el aparato de la toma de corriente, siempre tire de la clavija, nunca del cable.
- No enchufe o desenchufe el aparato con las manos mojadas.
- Si la clavija y/o el cable de alimentación están dañados, necesitan reemplazarse por un técnico cualificado.
- Si el aparato está dañado de modo que puedan verse sus partes internas, NO conecte el aparato a la toma de corriente y NO lo encienda. Contacte con su distribuidor. NO conecte el aparato a un reostato o dimmer.
- Para evitar un fuego o peligro de descarga, no exponga el aparato a la lluvia y a la humedad.
- Todas las reparaciones deben llevarse a cabo exclusivamente por técnicos cualificados.
- Conecte el aparato a una toma de corriente con toma de tierra (220-240Vca/50Hz) protegida por un fusible de 10-16A.
- Durante una tormenta o si el aparato no va a usarse durante un periodo largo de tiempo, desconéctelo de la toma de corriente. La regla es: Desconéctelo si no lo va a usar.
- Si el aparato no se ha usado en mucho tiempo puede producirse condensación. Deje el aparato a temperatura ambiente antes de encenderlo. Nunca utilice el aparato en ambientes húmedos o en el exterior.
- Durante el funcionamiento, la carcasa se calienta muchísimo. No la toque durante el funcionamiento o inmediatamente después.
- Para prevenir accidentes en las empresas, debe seguir las directrices aplicables y seguir las instrucciones.
- No lo apague y encienda repetidamente. Esto acorta su tiempo de vida.
- Mantenga el aparato fuera del alcance de los niños. No deje el aparato sin vigilancia.
- No utilice sprays limpiadores para limpiar los interruptores. Los residuos de estos sprays producen depósitos de polvo y grasa. En caso de mal funcionamiento, siempre consulte a un profesional.
- Solo maneje el aparato con las manos limpias.
- No fuerce los controles.
- Si el aparato se ha caído, siempre haga que lo verifique un técnico cualificado antes de encenderlo otra vez.
- NO utilice productos químicos para limpiar el aparato. Dañan el barniz. Tan solo límpielo con un trapo seco.
- Manténgalo lejos de equipos electrónicos ya que pueden producir interferencias.
- Solo utilice recambios originales para las reparaciones, de otro modo pueden producirse daños serios y/o radiaciones peligrosas.
- Apague el aparato antes de desconectarlo de la toma de corriente y/o de otros equipos. Desconecte todos los cables y conexiones antes de mover el aparato.
- Asegúrese de que el cable de alimentación no puede dañarse cuando la gente lo pise. Compruebe el cable de alimentación antes de cada uso por si hay daños o defectos.
- El voltaje de funcionamiento es 220-240Vca/50Hz. Compruebe que la toma de corriente coincide. Si tiene que viajar, asegúrese de que el voltaje del país es el adecuado para este aparato.
- Guarde el embalaje original para poder transportar el aparato en condiciones seguras.



Esta señal advierte al usuario de la presencia de alto voltaje en el interior de la carcasa y que es de la suficiente magnitud como para producir una descarga eléctrica.



Esta señal advierte al usuario de que el manual contiene instrucciones importantes que han de leerse y seguirse al pie de la letra.

Este aparato ha obtenido el certificado CE. Está prohibido hacer cambios en el aparato. Invalidaría el certificado CE y su garantía!

**NOTA:** Para asegurarse de que el aparato funcione correctamente, debe usarse en ambientes a una temperatura de entre 5°C/41°F y 35°C/95°F.



Los productos electrónicos no pueden tirarse a la basura normal. Por favor lleve este producto a un centro de reciclaje. Pregunte a la autoridad local en caso de duda. Las especificaciones son generales. Los valores actuales pueden variar de una unidad a otra. Las especificaciones pueden variar sin previo aviso.

*Nunca intente reparar usted mismo este equipo. Esta manipulación anulará la garantía. No realice cambios en la unidad. Esta manipulación anulará la garantía. Esta garantía no es aplicable en caso de accidente o daños ocasionados por uso indebido del aparato o mal uso del mismo. Power Dynamics no se hace responsable de daños personales causados por el no seguimiento de las normas e instrucciones de este manual. Esto es aplicable también a los daños de cualquier tipo.*

# INSTRUCCIONES DE DESEMBALAJE

**ATENCIÓN!** Inmediatamente después de recibir un dispositivo, desempaqué cuidadosamente la caja de cartón, compruebe el contenido para asegurarse de que todas las partes están presentes, y se han recibido en buenas condiciones. Notifique inmediatamente al transportista y conserve el material de embalaje para la inspección por si aparecen daños causados por el transporte o el propio envase muestra signos de mal manejo. Guarde el paquete y todos los materiales de embalaje. En el caso de que deba ser devuelto a la fábrica, es importante que el aparato sea devuelto en la caja de la fábrica y embalaje originales. Si el aparato ha estado expuesto a grandes cambios de temperatura (tras el transporte), no lo enchufe inmediatamente. La condensación de agua producida podría dañar su aparato. Deje el dispositivo apagado hasta que se haya alcanzado la temperatura ambiente.

Contenidos suministrados:

- MAX Music KB1 keyboard
- Fuente de alimentación
- Soporte de partituras

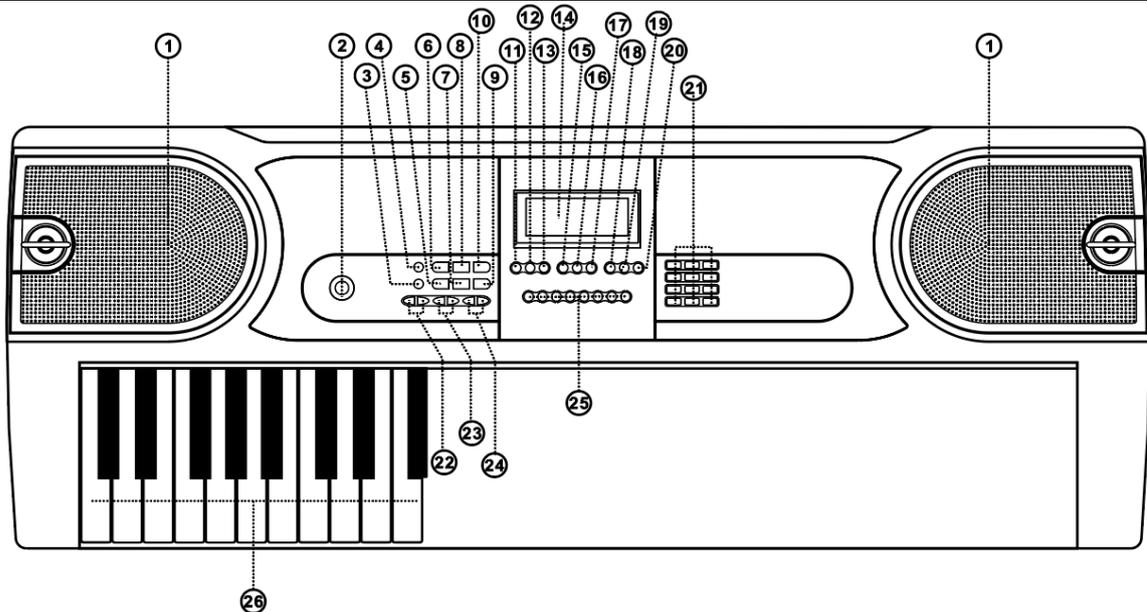
## FUENTE DE ALIMENTACIÓN

En la etiqueta de la parte trasera del controlador se indica el tipo de fuente de alimentación que debe ser conectado. Compruebe que la tensión de red corresponda a esto, todos los otros voltajes a la especificada, puede causar efectos irreparable. El controlador también debe estar conectado directamente a la red para ser utilizado. No en ninguna fuente de alimentación o dimmer ajustable.



Conecte siempre el producto a un circuito protegido (disyuntor o fusible). Asegúrese de que el producto tiene una toma de tierra adecuada para evitar el riesgo de electrocución o incendio.

## CONTROLES



### 1. ALTAVOCES

Altavoces para reproducir el sonido de la música. El nivel de sonido se determina en función de la configuración del volumen.

### 2. POWER ON/OFF

Interruptor para encender o apagar el teclado.

### 3. FINGERED CHORD

En este modo, toca las notas individuales del acorde con la mano izquierda. Cuando el ritmo está activado, presione [Fingered Chord]. Después de que aparezca "FIN" en la pantalla, puede tocar un acorde con los dedos en las teclas en la zona de acordes del teclado. Presione [Fingered Chord] nuevamente, "FIN" desaparecerá de la pantalla. La función de acorde con dedos se desactivará.

### 4. SINGLE CHORD

Cuando el ritmo está activado, presione [Single Chord]. Después de que aparezca "SIN" en la pantalla, puede tocar un solo acorde en las teclas en la zona de acordes del teclado. Presione [Single Chord] nuevamente, "SIN" desaparecerá de la pantalla. La función de un solo acorde se desactivará.

### 5. RECORD

Presione [Record] para habilitar la función de grabación, se mostrará "REC" en la pantalla. En este modo, se grabarán todas las notas reproducidas. Cuando el almacenamiento esté lleno, aparecerá "REC" en la pantalla y la grabación se detendrá automáticamente. Presione [Play] para reproducir las notas grabadas, se mostrará "PLAY" en la pantalla. Al finalizar la reproducción, se mostrará "REC" en la pantalla. Puede grabar un nuevo ritmo, o puede presionar [Play] para reproducir el ritmo grabado.

### 6. START/STOP

Presione para iniciar o detener la reproducción del programa seleccionado.

## 7. PROGRAM

Presione [Program] para habilitar la función de programación de ritmo, se mostrará "PRG" en la pantalla y se activará la percusión del teclado. En este modo, puede crear ritmos personalizados tocando la tecla de percusión correspondiente. Se pueden grabar 32 percusiones al máximo, después de eso aparecerá "PRG" en la pantalla y la programación se detendrá automáticamente. Presione [Play] para reproducir el ritmo de programación. Presione [Start / Stop] o presione [Program] nuevamente para desactivar la función de programación. Se eliminarán todos los ritmos grabados.

## 8. SYNC

Cuando esté en modo de ritmo, presione [Sync]. "SYN" aparecerá en la pantalla. Toque cualquier tecla en la zona de teclas de acordes (la tecla 1a-19a, desde la izquierda) para activar el ritmo completo.

## 9. PLAY

Presione para reproducir notas o ritmos grabados.

## 10. FILL-IN

Presione el botón [FILL-IN] para agregar un relleno al ritmo de acompañamiento de su canción. El relleno jugado está determinado por el ritmo de acompañamiento seleccionado. Después del relleno, el ritmo de acompañamiento seleccionado continuará reproduciéndose. La función Rellenar se puede usar tantas veces como se desee.

## 11. KEYBOARD PERCUSSION

Este teclado proporciona 61 tipos de percusiones de teclado. Presione [Percussion] para convertir el teclado en un teclado de percusión, cada tecla corresponde a un instrumento de percusión. Presione este botón nuevamente para desactivar la función de percusión del teclado.

## 12. SUSTAIN

Presione [Sustain], "SUS" se mostrará en la pantalla. El efecto de sostenido se activará. Presione este botón nuevamente, "SUS" desaparecerá de la pantalla. El efecto de sostenido se desactivará.

## 13. VIBRATO

Presione el botón [Vibrato], "VIB" se mostrará en la pantalla. El efecto de vibrato se activará. Presione este botón nuevamente, "VIB" desaparecerá de la pantalla. El efecto de vibrato se desactivará.

## 14. LCD DISPLAY

Muestra el modo actual, notas para tocar, ritmo, tempo, etc.

## 15. ONE-KEY TRAINING

Presione [One Key] para habilitar la función de entrenamiento de una sola tecla. Presione los botones "+" / "-" o el teclado numérico para seleccionar la canción que se va a aprender. El entrenamiento one-key tiene como objetivo el aprendizaje de duración, y no hay requisitos de tono o creatividad. Este modo permite errores al tocar las teclas, pero el teclado aún reproduce las notas correctas y la pantalla mostrará las notas correctas. Después de terminar una canción, repita la canción actual que se va a aprender. Presione [Start / Stop] o presione el botón [One Key] para desactivar la función de entrenamiento.

## 16. FOLLOW TRAINING

Presione [Follow] para habilitar la función de seguimiento. Presione los botones "+" / "-" o el teclado numérico para seleccionar la canción que se va a aprender. Con el entrenamiento [Follow], puede aprender siguiendo las notas correctas. También puede aprender siguiendo las notas que se muestran en la pantalla. El programa esperará a que toque la nota correcta antes de pasar a la siguiente. Notas: en este modo, el teclado reproduce solo las notas correctas y no responde a las notas incorrectas. Presione [Start / Stop] o presione [Follow] para desactivar la función de entrenamiento.

## 17. ENSEMBLE TRAINING

Presione [Ensemble] para habilitar la función de conjunto. Presione los botones "+" / "-" o el teclado numérico para seleccionar la canción que se va a aprender. La formación del conjunto tiene como objetivo el aprendizaje correcto e integral de la duración de la canción y las notas. La nota clave estará protegida para el conjunto y debe tocar la nota correcta de acuerdo con la duración correcta de la canción. Si no puede tocar en 3 segundos, el teclado tocará automáticamente la nota correcta. Después de terminar una canción, repita la canción actual que se va a aprender. Presione el botón [Start / Stop] o presione [Ensemble] para desactivar la función de entrenamiento.

## 18. TIMBRE

Pulse [Timbre] para activar la función de selección de tonos. El Tono está predeterminado en "000", y se puede ajustar pulsando los botones numéricos correspondientes o pulsando el botón "+" / "-".

## 19. RHYTHM

*Selección de ritmo: este teclado proporciona 255 ritmos ("000" a "254") para su selección. El ritmo predeterminado es "000". Presione [Ritmo], se mostrará "RHYM" en la pantalla. Presione las teclas numéricas o los botones "+" / "-" para seleccionar otros ritmos.*

*Habilitación del ritmo: presione [Start / Stop] para iniciar el ritmo completo. Mientras está en estado habilitado: Presione [Sincronizar], "SYN" aparecerá en la pantalla. Toque cualquier tecla en la zona de teclas de acordes (tecla 1 a 19 desde la izquierda). El ritmo de logro se activará. Presione [Start / Stop] para detener el ritmo completo.*

*Interludio: después de activar el ritmo de logro, presione [FILL-IN] para reproducir el ritmo temporalmente durante el ritmo de acompañamiento.*

## 20. DEMO SONG

Este teclado tiene 24 canciones demo almacenadas ("000" a "023") para su selección. Pulse [Canción de demostración] y "SONG" aparecerá en la pantalla. Las canciones de demostración comenzarán a sonar en orden. Durante el proceso de reproducción, pulse [Canción de demostración] para reproducir la siguiente canción de demostración. Pulse [Start/Stop] para detener la reproducción. Durante el proceso de reproducción, también puede pulsar los botones del teclado numérico o los botones "+" / "-" para seleccionar otras canciones de demostración. La canción de demostración seleccionada se reproducirá entonces repetidamente.

## 21. NUM PAD

Teclas numéricas para ingresar un valor exacto.

## 22. MASTER VOLUME

Presione [Master Vol +] o [Master Vol -] para subir o bajar el volumen maestro. Presione ambos simultáneamente para restablecer el valor predeterminado.

### 23. ACCOM VOLUME

Presione [Accomp Vol +] o [Accomp Vol -] para subir o bajar el volumen de acompañamiento. Presione ambos simultáneamente para restablecer el valor predeterminado de "10".

### 24. TEMPO

Presione el botón de tempo para llamar el valor de tempo, luego use el teclado numérico para ingresar el valor deseado. Utilice los botones [+] y [-] para aumentar o disminuir el tempo en un valor de 1. Si el tempo está predeterminado en 120 tempo/min, pulse [Tempo +] o [Tempo -] para aumentar o disminuir la velocidad del tempo. Pulsar los dos botones simultáneamente puede restablecer el valor predeterminado de 120 tempo/min.

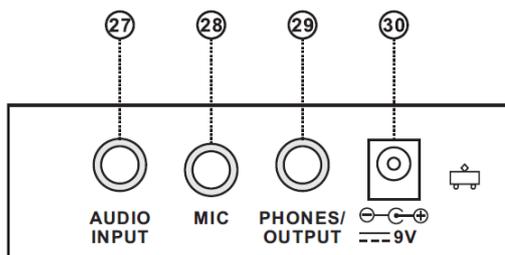
### 25. PERCUSSIONS

Este teclado proporciona 8 tipos de percusiones de panel. Presione uno de los ocho para tocar la percusión correspondiente. Los instrumentos de percusión pueden ser añadidos para mejorar la atmósfera según se requiera.

### 26. CHORD ZONE

Zona de teclas de acordes (tecla 1 a 19 desde la izquierda).

## CONEXIONES



### 27. ENTRADA AUDIO

Apague el teclado y el dispositivo de audio externo de su elección. Conectar un extremo del cable de audio al puerto de ENTRADA en el panel posterior del teclado, conecte el otro extremo al puerto de audio del dispositivo.

### 28. ENTRADA MICRÓFONO

Conecte un micrófono al puerto MIC para cantar mientras reproduce teclado.

### 29. SALIDA AURICULARES

Al conectar auriculares al puerto PHONES / OUTPUT, el altavoz se desactivará automáticamente. Puedes actuar sin molestar a los demás.

### 30. ALIMENTACION DC 9V

Enchufe para enchufar el adaptador de corriente suministrado.

## RITMO AUTOMÁTICO

### Selección de ritmo

Este teclado proporciona 255 ritmos ("000" a "254") para su selección. El ritmo predeterminado es "000". Presione [Rhythm], se mostrará "RHYM" en la pantalla. Presione los botones numéricos o los botones "+" / "-" para seleccionar otros ritmos.

### Control de ritmo

#### 1. Permitir ritmo

Presione [start / stop] para iniciar el ritmo. Mientras está en estado habilitado, presione [Sync], "SYN" se mostrará en la pantalla. Toque cualquier tecla en la zona de teclas de acordes (la tecla 1a-19a, desde la izquierda) y se activará el ritmo completo.

#### 2. Interludio

Después de activar el ritmo de acompañamiento, presione [Fill-in] para que se ejecute un ritmo temporal durante el ritmo de acompañamiento.

#### 3. Detener el ritmo

Durante el ritmo de logro, presione [Start / Stop] para detener el ritmo de acompañamiento.

### Ajuste de Tempo

Presione [Tempo +] o [Tempo -] para aumentar o disminuir el tempo. Presionando los dos botones simultáneamente puede restablecer el valor predeterminado tempo / min.

## CONTROL DE EFECTO

### Función Sustain

Presione [Sustain], "SUS" se mostrará en la pantalla. El efecto de sostenido se activará. Presione este botón nuevamente, "SUS" desaparecerá de la pantalla. El efecto de sostenido se desactivará.

### Función Vibrato

Presione el botón [Vibrato], "VIB" se mostrará en la pantalla. El efecto de vibrato se activará. Presione este botón nuevamente, "VIB" desaparecerá de la pantalla. El efecto de vibrato se desactivará.

## GRABACIÓN Y PROGRAMACIÓN DE RITMO

### Grabación

Presione [Record] para habilitar la función de grabación, se mostrará "REC" en la pantalla. En este modo, se grabarán todas las notas reproducidas. Cuando el almacenamiento esté lleno, aparecerá "REC" en la pantalla y la grabación se detendrá automáticamente. Presione [Play] para reproducir las notas grabadas, "PLAY" aparecerá en la pantalla. Al finalizar la reproducción, se mostrará "REC" en la pantalla. Puede grabar un nuevo ritmo, o puede presionar [Play] para reproducir el ritmo grabado. Presione [Start / Stop] o presione [Record] nuevamente para desactivar la función de grabación. Se eliminará todo el ritmo grabado.

### Programación de ritmo

Presione [Program] para habilitar la función de programación de ritmo, se mostrará "PRG" en la pantalla y se activará la percusión del teclado. En este modo, puede crear ritmos personalizados tocando la tecla de percusión correspondiente. Se pueden grabar 32 percusiones como máximo, después de eso se mostrará "PRG" en la pantalla y la programación se detendrá automáticamente. Presione [Play] para reproducir el ritmo de programación. Presione [Start / Stop] o presione [Program] nuevamente para desactivar la función de programación. Todo el ritmo grabado será eliminado.

## METODOS DE ENTRENAMIENTO

### Entrenamiento I: One key

Presione [One Key] para habilitar la función de entrenamiento de una sola tecla. Presione los botones “+” / “-” o el teclado numérico para seleccionar la canción que se va a aprender. Este modo permite errores al tocar las teclas, pero el teclado aún reproduce las notas correctas y la pantalla mostrará las notas correctas. Después de terminar una canción, repita la canción actual que se va a aprender. Presione [Start / Stop] o presione el botón [One Key] para desactivar la función de entrenamiento.

### Entrenamiento II: Follow

Presione [Follow] para habilitar la función de seguimiento. Presione los botones “+” / “-” o el teclado numérico para seleccionar la canción que se va a aprender. Con el entrenamiento [Follow], puede aprender siguiendo las notas de juego correctas. También puede aprender siguiendo las notas que se muestran en la pantalla. El programa esperará a que toque la nota correcta antes de pasar a la siguiente. Notas: en este modo, el teclado reproduce solo las notas correctas y no responde a las notas incorrectas. Presione [Start / Stop] o presione [Follow] para desactivar la función de entrenamiento.

### Entrenamiento III: Ensemble

Presione [Ensemble] para habilitar la función de conjunto. Presione los botones “+” / “-” o el teclado numérico para seleccionar la canción que se va a aprender. La formación del conjunto tiene como objetivo el aprendizaje correcto e integral de la duración de la canción y las notas. La nota clave estará protegida para el conjunto y debes tocar la nota correcta de acuerdo con la duración correcta de la canción. Si no puede tocar en 3 segundos, el teclado tocará automáticamente la nota correcta. Después de terminar una canción, repita la canción actual que se va a aprender. Presione el botón [Start / Stop] o presione [Ensemble] para desactivar la función de entrenamiento.

## APLICACIONES Y JUEGOS RECOMENDADOS

MAX recomienda encarecidamente las siguientes aplicaciones para ayudarlo en su aprendizaje.

### PIANO DUST BUSTER, PIANO MAESTRO y SIMPLY PIANO.

Tenga en cuenta: la descarga de las siguientes aplicaciones es gratuita. Expandir las aplicaciones con más capacitación, canciones y otros aditivos puede implicar costos.



### PIANO DUST BUSTER

**PIANO DUST BUSTER** es la mejor introducción al piano para niños. No se necesita experiencia previa en piano!



### PIANO MAESTRO

Una herramienta educativa profunda para estudiar piano. Desde una sola nota hasta piezas completas, **PIANO MAESTRO** hace que las partituras cobren vida!!



### SIMPLY PIANO

Explora el piano paso a paso, desde cero. **SIMPLY PIANO** te ayudará a aprender los conceptos básicos, desde leer a la vista hasta jugar con ambas

### PIANO DUST BUSTER

Ayuda a la abuela a quitarse el polvo del piano mientras acumula puntos y bonificaciones. Piano Dust Buster es una gran herramienta para entusiasmarse con tocar su piano y mejorar sus habilidades. Piano Dust Buster es una excelente introducción al piano, no se necesita experiencia previa en piano. Tienes la opción de comenzar a practicar la notación de lectura, competir contra otros jugadores o desafiarte a ti mismo con cientos de canciones que van desde Beethoven hasta Adele. (\* Solo compatible con IOS!)



## PIANO MAESTRO

Aplicación educativa # 1 clasificada. Una herramienta educativa profunda para comenzar a estudiar piano. ¡PIANO MAESTRO ayuda a practicar y aprender a leer a la vista, el ritmo, la técnica, jugar con ambas manos y mucho más!

Además lo harás

Avanza en capítulos, desbloquea nuevas canciones y aumenta el nivel de dificultad en el camino. Aprenda a tocar canciones paso a paso y tenga acceso a las opciones de práctica. Puede personalizar su experiencia de aprendizaje.

Métodos de piano Libros incluidos

Aprende canciones de algunos de los libros de métodos de piano más conocidos y queridos que se usan en la actualidad. Una forma digital de complementar el uso de su libro de métodos favorito, todos los libros se pueden encontrar en la Biblioteca en la sección 'Métodos'. (\* Solo compatible con IOS-IPAD!)



## SIMPLY PIANO (IOS and ANDROID COMPATIBLE)

Tanto si eres un principiante como si quieres aprender a tocar piano por tu cuenta, SIMPLY PIANO te guiará para convertirte en el pianista que siempre quisiste ser. Simplemente coloque su dispositivo IOS o Android en su piano y toque. ¡Su dispositivo reconocerá inmediatamente lo que está tocando!

- Aprenda los conceptos básicos del piano, desde leer a la vista hasta tocar con ambas manos.
- Toneladas de canciones divertidas que van desde éxitos clásicos hasta éxitos
- Escucha cómo juegas, dándote comentarios instantáneos para aprender rápidamente y mejorar tus habilidades
- Cursos para diferentes gustos y niveles, incluyendo acordes pop, esenciales, blues y más.

(\* Compatible con dispositivos IOS y ANDROID)



# APPENDIX I. TIMBRE TABLE

000	Acoustic Grand Piano 1	064	Vibrato Piano 2	128	Acoustic Grand Piano 4	192	Acoustic Grand Piano 6
001	Music Box 1	065	Vibrato Music Box 2	129	Music Box 4	193	Music Box 5
002	Vibraphone 1	066	Vibrato Vibraphone 2	130	Vibraphone 5	194	Vibraphone 6
003	Accordion 1	067	Vibrato Accordion 1	131	Edge Accordion 5	195	Edge Accordion 7
004	Acoustic Bass 1	068	Vibrato Acoustic Bass 1	132	Acoustic Bass 5	196	Acoustic Bass 8
005	Electric Bass 1	069	Electric Bass 5	133	Electric Bass 6	197	Electric Bass 8
006	Violin 1	070	Edge Violin 3	134	Edge Violin 6	198	Edge Violin 8
007	Viola 1	071	Edge Viola 3	135	Edge Viola 6	199	Edge Viola 8
008	Cello 1	072	Edge Cello 3	136	Edge Cello 7	200	Cello 5
009	Orchestral Harp	073	Harp 4	137	Harp 8	201	Long Harp 4
010	String Ensemble 1	074	String Ensemble 2	138	Edge String 5	202	String Ensemble 8
011	Trumpet 1	075	Trumpet 2	139	Edge Trumpet 5	203	Trumpet 6
012	Synth Brass 1	076	Synth Brass 4	140	Edge Synth Brass 3	204	Synth Brass 9
013	Alto Sax 1	077	Alto Sax 3	141	Alto Sax 7	205	Alto Sax 10
014	Clarinet 1	078	Clarinet 3	142	Clarinet 7	206	Clarinet 10
015	Lead Square 1	079	Edge Square 3	143	Lead Square 6	207	Lead Square 9
016	Vibrato Piano 1	080	Long Piano 1	144	Long Piano 2	208	Long Piano 4
017	Vibrato Music Box 1	081	Long Music Box 1	145	Vibrato Music Box 5	209	Long Music Box 3
018	Vibrato Vibraphone 1	082	Long Vibraphone 1	146	Vibrato Vibraphone 4	210	Long Vibraphone 2
019	Edge Accordion 1	083	Accordion 2	147	Vibrato Accordion 3	211	Accordion 3
020	Acoustic Bass 2	084	Vibrato Acoustic Bass 2	148	Acoustic Bass 6	212	Acoustic Bass 9
021	Electric Bass 2	085	Vibrato E-Bass 1	149	Electric Bass 7	213	Long E-Bass 3
022	Edge Violin 1	086	Edge Violin 4	150	Edge Violin 7	214	Violin 6
023	Edge Viola 1	087	Edge Viola 4	151	Edge Viola 7	215	Viola 6
024	Edge Cello 1	088	Edge Cello 4	152	Edge Cello 8	216	Cello 6
025	Harp 1	089	Harp 5	153	Long Harp 1	217	Long Harp 5
026	Edge String 1	090	String Ensemble 3	154	String Ensemble 5	218	String Ensemble 9
027	Edge Trumpet 1	091	Trumpet 3	155	Edge Trumpet 6	219	Edge Trumpet 8
028	Edge Synth Brass 1	092	Synth Brass 5	156	Edge Synth Brass 4	220	Edge Synth Brass 5
029	Edge Sax 1	093	Alto Sax 4	157	Edge Sax 3	221	Alto Sax 11
030	Edge Clarinet 1	094	Clarinet 4	158	Edge Clarinet 3	222	Clarinet 11
031	Edge Square 1	095	Lead Square 3	159	Edge Square 4	223	Edge Square 5
032	Acoustic Grand Piano 2	096	Vibrato Piano 3	160	Acoustic Grand Piano 5	224	Acoustic Grand Piano 7
033	Music Box 2	097	Vibrato Music Box 3	161	Vibrato Music Box 6	225	Music Box 6
034	Vibraphone 2	098	Vibrato Vibraphone 3	162	Vibrato Vibraphone 5	226	Vibraphone 7
035	Edge Accordion 2	099	Vibrato Accordion 2	163	Edge Accordion 6	227	Edge Accordion 8
036	Acoustic Bass 3	100	Long Acoustic Bass 1	164	Acoustic Bass 7	228	Acoustic Bass 10
037	Electric Bass 3	101	Vibrato E-Bass 2	165	Long E-Bass 2	229	Long E-Bass 4
038	Edge Violin 2	102	Edge Violin 5	166	Violin 4	230	Violin 7
039	Edge Viola 2	103	Edge Viola 5	167	Viola 4	231	Edge Viola 9
040	Edge Cello 2	104	Edge Cello 5	168	Cello 3	232	Edge Cello 9
041	Harp 2	105	Harp 6	169	Long Harp 2	233	Harp 9
042	Edge String 2	106	String Ensemble 4	170	String Ensemble 6	234	Edge String 6
043	Edge Trumpet 2	107	Trumpet 4	171	Edge Trumpet 7	235	Edge Trumpet 9
044	Synth Brass 2	108	Synth Brass 6	172	Synth Brass 7	236	Synth Brass 10
045	Edge Sax 2	109	Alto Sax 5	173	Alto Sax 8	237	Alto Sax 12
046	Edge Clarinet 2	110	Clarinet 5	174	Clarinet 8	238	Clarinet 12
047	Edge Square 2	111	Lead Square 4	175	Lead Square 7	239	Lead Square 10
048	Acoustic Grand Piano 3	112	Vibrato Piano 4	176	Long Piano 3	240	Long Piano 5
049	Music Box 3	113	Vibrato Music Box 4	177	Long Music Box 2	241	Long Music Box 4
050	Vibraphone 3	114	Vibraphone 4	178	Vibrato Vibraphone 6	242	Long Vibraphone 3
051	Edge Accordion 3	115	Edge Accordion 4	179	Vibrato Accordion 4	243	Edge Accordion 9
052	Acoustic Bass 4	116	Long Acoustic Bass 2	180	Vibrato Acoustic Bass 3	244	Acoustic Bass 11
053	Electric Bass 4	117	Long E-Bass 1	181	Vibrato E-Bass 3	245	Electric Bass 9
054	Violin 2	118	Violin 3	182	Violin 5	246	Edge Violin 9
055	Viola 2	119	Viola 3	183	Viola 5	247	Edge Viola 10
056	Cello 2	120	Edge Cello 6	184	Cello 4	248	Edge Cello 10
057	Harp 3	121	Harp 7	185	Long Harp 3	249	Harp 10
058	Edge String 3	122	Edge String 4	186	String Ensemble 7	250	Edge String 7
059	Edge Trumpet 3	123	Edge Trumpet 4	187	Trumpet 5	251	Edge Trumpet 10
060	Synth Brass 3	124	Edge Synth Brass 2	188	Synth Brass 8	252	Edge Synth Brass 6
061	Alto Sax 2	125	Alto Sax 6	189	Alto Sax 9	253	Edge Sax 4
062	Clarinet 2	126	Clarinet 6	190	Clarinet 9	254	Edge Clarinet 4
063	Lead Square 2	127	Lead Square 5	191	Lead Square 8		

## APPENDIX II. RHYTHM TABLE

000	Disco	064	8 Beat Modern 1	128	Slow Soul 2	192	Ground Beat
001	Rock & Roll 1	065	Country Ballad 1	129	Bright Pop 1	193	Guad Dance
002	Rock & Roll 2	066	Hard Rock 1	130	Club Latin 2	194	Modern Cha Cha
003	Waltz	067	Hully Gully 1	131	Disco Chocolate 2	195	Merengue
004	Bossa Nova	068	Jive 1	132	Disco Fox 2	196	Pasodobl
005	Slow Rock 1	069	Love Song 1	133	Disco Funk 2	197	Rave
006	Slow Rock 2	070	Medium Jazz 1	134	Disco Hands 2	198	Sy Boogie
007	Slow Rock 3	071	ModernCountry Pop 1	135	Disco Latin 2	199	Seville
008	Slow Soul 1	072	Modern R&B 1	136	Disco Party 2	200	Big Band Ballad 2
009	16 Beat Pop	073	Pasodoble 1	137	Disco Samba 2	201	68 Beat Ballad 2
010	8 Beat Pop	074	Samba 1	138	Dixie Jazz 2	202	16 Beat Ballad 2
011	8 Beat Soul	075	Samba 2	139	Pop New Age 2	203	68 Beat Blues 2
012	8 Beat Rock	076	Schlager Rock 1	140	UK Pop 3	204	Show Tune 3
013	Rap Pop	077	Schlager Rock 2	141	USA March 2	205	Analog Ballad 3
014	Pop Rock	078	Tarantella 1	142	Club Dance 2	206	Salsa 3
015	60's Soul	079	Tijuana	143	Rumba 2	207	Jazz Rock 3
016	70's Soul 1	080	Electro Pop 1	144	8 Beat Modern 2	208	Jazz Beat 4
017	Straight Rock 1	081	Fusion 1	145	Country Ballad 2	209	Jazz Beat 3
018	Techno 1	082	Hip Shuffle	146	Hard Rock 2	210	Jazz Club 3
019	Techno 2	083	Limbo Rock 1	147	Hully Gully 2	211	Jazz Big Band 3
020	Funk	084	Acoustic Ballad 1	148	Jive 2	212	Pub Piano 3
021	Mambo 1	085	Piano Ballad 1	149	Love Song 2	213	Swing Beat 2
022	Mambo 2	086	R&B Ballad 1	150	Medium Jazz 2	214	Slow & Easy 3
023	Country 1	087	Rock Ballad 1	151	ModernCountryPop 2	215	Reggae 3
024	Country 2	088	Reggae 1	152	Modern R&B 2	216	Rock Ballad 3
025	16 Beat Shuffle	089	Slow & Easy 1	153	Pasodoble 2	217	R&B Ballad 3
026	8 Beat Adria 1	090	Swing Waltz	154	Samba 3	218	Piano Ballad 3
027	BigBandShuffle 1	091	Pub Piano 1	155	Samba 4	219	Acoustic Ballad 3
028	Big Band Middle 1	092	Jazz Big Band 1	156	Schlager Rock 3	220	Limbo Rock 3
029	Big Band Middle 2	093	Jazz Club 1	157	Schlager Alp 1	221	Hip Beat 2
030	Fast Band 1	094	Jazz Waltz 1	158	Tarantella 2	222	Fusion 3
031	Fast Band 2	095	Jazz Waltz 2	159	Tijuana Beat 1	223	Electro Pop 3
032	Bolero 1	096	Jazz Rock 1	160	Electro Pop 2	224	Tijuana Beat 2
033	Cat Groove 1	097	Salsa 1	161	Fusion 2	225	Tarantella 3
034	Classic Piano 1	098	Analog Ballad 1	162	Hip Beat 1	226	Schlager Alp 2
035	Cumbia 1	099	Show Tune 1	163	Limbo Rock 2	227	Schlager Rock 4
036	Club Pop	100	China Style	164	Acoustic Ballad 2	228	Samba 5
037	Latin Rock	101	Slow Rock 4	165	Piano Ballad 2	229	Samba 6
038	Ober Polka 1	102	Slow Rock 5	166	R&B Ballad 2	230	Pasodoble 3
039	Polka Pop	103	Slow Beat	167	Rock Ballad 2	231	Modern R&B 3
040	Twist	104	70's Soul 2	168	Reggae 2	232	Modern Country Pop 3
041	Unplugged 1	105	Straight Rock 2	169	Slow & Easy 2	233	Medium Jazz 3
042	Bluegrass 1	106	Techno 3	170	Swing Beat 1	234	Love Song 3
043	Bluegrass 2	107	Mambo 3	171	Pub Piano 2	235	Jive 3
044	Bluegrass 3	108	Country 3	172	Jazz Big Band 2	236	Hully Gully 3
045	Cha Cha	109	8 Beat Adria 2	173	Jazz Club 2	237	Hard Rock 3
046	Saturday Night 1	110	Big Band Shuffle 2	174	Jazz Beat 1	238	Country Ballad 3
047	Pop Ballad 1	111	Big Band Middle 3	175	Jazz Beat 2	239	8 Beat Modern 3
048	Pop Waltz	112	Big Band Middle 4	176	Jazz Rock 2	240	Rumba 3
049	UK Pop 1	113	Big Band Fast 1	177	Salsa 2	241	Club Dance 3
050	Club Latin 1	114	Big Band Fast 2	178	Analog Ballad 2	242	USA March 3
051	Disco Chocolate 1	115	Bolero 2	179	Show Tune 2	243	UK Pop 4
052	Disco Fox 1	116	Cat Groove 2	180	68 Beat Blues 1	244	Pop New Age 3
053	Disco Funk 1	117	Classic Piano 2	181	16 Beat Ballad 1	245	Dixie Jazz 3
054	Disco Hands 1	118	Cumbia 2	182	68 Beat Ballad 1	246	Disco Samba 3
055	Disco Latin 1	119	Funky Disco	183	Big Band Ballad 1	247	Disco Party 3
056	Disco Party 1	120	Latin Beat	184	West Shuffle	248	Disco Latin 3
057	Disco Samba 1	121	Ober Polka 2	185	Calypso	249	Disco Hands 3
058	Dixie Jazz 1	122	Unplugged 2	186	Casa	250	Disco Funk 3
059	Pop New Age 1	123	Saturday Night 2	187	Christon	251	Disco Fox 3
060	UK Pop 2	124	Pop Ballad 2	188	Detroit	252	Disco Chocolate 3
061	USA March 1	125	Bluegrass 4	189	Dance Pop	253	Club Latin 3
062	Club Dance 1	126	Bluegrass 5	190	Espag Nol	254	Bright Pop 2
063	Rumba 1	127	Bluegrass 6	191	Fast Gospel		

# ESPECIFICACIONES TECNICAS

---

Fuente de alimentación : 100-240VAC 50Hz

Peso : 4,20 kg

Dimensiones : 860 x 322 x 104mm

Las especificaciones son típicas. Los valores reales pueden cambiar ligeramente de una unidad a otra. Las especificaciones pueden modificarse sin previo aviso.

Los productos mencionados en este manual cumplen con las Directivas de la Comunidad Europea a las que están sujetos:

## European Union

Tronios B.V.,  
Bedrijvenpark Twente Noord 18,  
7602KR Almelo, The Netherlands

2014/35/EU

2014/30/EU

2011/65/EC



## United Kingdom

Tronios Ltd.,  
130 Harley Street,  
London W1G 7JU, United Kingdom

S.I. 2016:1101

S.I. 2016:1091

S.I. 2012:3032





Specifications and design are subject to change without prior notice.

**[www.tronios.com](http://www.tronios.com)**

Copyright © 2022 by Tronios The Netherlands